

ROZPORZĄDZENIA

ROZPORZĄDZENIE RADY (UE) 2018/1977

z dnia 11 grudnia 2018 r.

otwierające autonomiczne unijne kontyngenty taryfowe na niektóre produkty rybołówstwa w latach 2019–2020 i określające sposób zarządzania tymi kontyngentami

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 31,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Unijne dostawy niektórych produktów rybołówstwa zależą obecnie od przywozu z państw trzecich. W ciągu ostatnich 21 lat Unia stała się bardziej uzależniona od przywozu, aby zaspokoić zapotrzebowanie na produkty rybołówstwa. Aby nie powodować zagrożenia dla produkcji produktów rybołówstwa w Unii i zapewnić odpowiednią podaż dla unijnego przemysłu przetwórczego, należy obniżyć lub zawiesić należności celne przywozowe w przypadku szeregu produktów rybołówstwa w ramach kontyngentów taryfowych o odpowiedniej wielkości. W celu zapewnienia producentom unijnym równych warunków działania należy uwzględnić szczególną sytuację poszczególnych produktów rybołówstwa na rynku Unii.
- (2) Rozporządzeniem Rady (UE) 2015/2265 ⁽¹⁾, zmienionym rozporządzeniem Rady (UE) 2016/1184 ⁽²⁾, otworzono autonomiczne unijne kontyngenty taryfowe na niektóre produkty rybołówstwa na lata 2016–2018 i określono sposób zarządzania tymi kontyngentami. Biorąc pod uwagę, że okres stosowania rozporządzenia (UE) 2015/2265 upływa z dniem 31 grudnia 2018 r., należy przyjąć nowe rozporządzenie ustanawiające kontyngenty taryfowe na lata 2019–2020.
- (3) Wszystkim unijnym importerom należy zapewnić równy i niezakłócony dostęp do kontyngentów taryfowych ustanowionych w niniejszym rozporządzeniu, a stawki określone dla tych kontyngentów należy stosować w sposób nieprzerwany w odniesieniu do całego przywozu odnośnych produktów rybołówstwa do wszystkich państw członkowskich, aż do wyczerpania kontyngentów taryfowych.
- (4) Rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) 2015/2447 ⁽³⁾ ustanowiono system zarządzania kontyngentami taryfowymi, który odpowiada porządkowi chronologicznemu dat przyjęcia zgłoszeń celnych do dopuszczenia do obrotu. Komisja oraz państwa członkowskie powinny zarządzać kontyngentami taryfowymi, które otwarto niniejszym rozporządzeniem, zgodnie z tym systemem.
- (5) Wszystkim zainteresowanym stronom należy zapewnić przejrzystość, przewidywalność i pewność prawa. Ponieważ kontyngenty taryfowe mają zapewnić odpowiednie dostawy dla unijnego przemysłu przetwórczego, zakwalifikowanie do objęcia kontyngentem powinno zależeć od minimalnej obróbki lub czynności.
- (6) Aby zapewnić skuteczność wspólnego zarządzania kontyngentami taryfowymi, należy zezwolić państwom członkowskim na odejmowanie od kontyngentu taryfowego niezbędnych ilości odpowiadających ich faktycznemu przywozowi. Ponieważ ta metoda zarządzania wymaga ścisłej współpracy między państwami członkowskimi a Komisją, Komisja powinna mieć możliwość monitorowania tempa, w jakim kontyngenty taryfowe są wykorzystywane, i powinna informować o tym państwa członkowskie,

⁽¹⁾ Rozporządzenie Rady (UE) 2015/2265 z dnia 7 grudnia 2015 r. otwierające autonomiczne unijne kontyngenty taryfowe na niektóre produkty rybołówstwa w latach 2016–2018 i określające sposób zarządzania tymi kontyngentami (Dz.U. L 322 z 8.12.2015, s. 4).

⁽²⁾ Rozporządzenie Rady (UE) 2016/1184 z dnia 18 lipca 2016 r. zmieniające rozporządzenie (UE) 2015/2265 otwierające autonomiczne unijne kontyngenty taryfowe na niektóre produkty rybołówstwa w latach 2016–2018 i określające sposób zarządzania tymi kontyngentami (Dz.U. L 196 z 21.7.2016, s. 1).

⁽³⁾ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2015/2447 z dnia 24 listopada 2015 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania niektórych przepisów rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 952/2013 ustanawiającego unijny kodeks celny (Dz.U. L 343 z 29.12.2015, s. 558).

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Należności celne przywozowe za produkty wymienione w załączniku obniża się lub zawiesza w ramach kontyngentów taryfowych, z uwzględnieniem wskazanych w nim stawek celnych, okresów i kwot.

Artykuł 2

Kontyngentami taryfowymi, o których mowa w art. 1 niniejszego rozporządzenia, zarządza się zgodnie z art. 49–54 rozporządzenia (UE) 2015/2447.

Artykuł 3

Kontyngenty taryfowe podlegają dozorowi celnemu ze względu na przeznaczenie towarów zgodnie z art. 254 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 952/2013 ⁽¹⁾.

Artykuł 4

1. Obniżenie lub zawieszenie należności przywozowych ma zastosowanie wyłącznie do produktów przeznaczonych do spożycia przez ludzi.
2. Kontyngenty taryfowe nie są dostępne w przypadku produktów, których przetwarzanie prowadzi się na poziomie handlu detalicznego lub usług gastronomicznych.
3. Kontyngenty taryfowe nie są dostępne w przypadku produktów, które mają zostać poddane wyłącznie jednej lub kilku z poniższych czynności:
 - czyszczenie, patroszenie, usuwanie ogonów, odgławianie,
 - krojenie,
 - przepakowanie filetów zamrożonych metodą szybkiego mrożenia indywidualnego (IQF),
 - pobieranie próbek, sortowanie,
 - znakowanie,
 - pakowanie,
 - chłodzenie,
 - zamrażanie,
 - głębokie mrożenie,
 - glazurowanie,
 - rozmrażanie,
 - rozdzielanie.
4. Niezależnie od ust. 3 kontyngenty taryfowe są dostępne w przypadku produktów, które mają zostać poddane wyłącznie jednej lub kilku z poniższych czynności:
 - krojenie w kostkę,
 - krojenie w plasterki i cięcie w pasma w przypadku materiałów objętych kodami CN 0307 43 91, 0307 43 92, 0307 43 99,
 - filetowanie,
 - wytwarzanie płatów,
 - cięcie zamrożonych bloków,
 - rozszczepianie zamrożonych przekładanych bloków filetowych, aby otrzymać pojedyncze filety;
 - porcjowanie w przypadku materiałów objętych kodami CN ex 0303 66 11, 0303 66 12, 0303 66 13, 0303 66 19, 0303 89 70, 0303 89 90,

⁽¹⁾ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 952/2013 z dnia 9 października 2013 r. ustanawiające unijny kodeks celny (Dz.U. L 269 z 10.10.2013, s. 1).

- poddanie produktów objętych kodami CN 0306 16 99 (podpozycje TARIC 20 i 30), 0306 17 92 (podpozycja TARIC 20), 0306 17 99 (podpozycja TARIC 10), 0306 35 90 (podpozycje TARIC 12, 14, 92 i 93), 0306 36 90 (podpozycje TARIC 20 i 30), 1605 21 90 (podpozycje TARIC 45, 55 i 62) oraz 1605 29 00 (podpozycje TARIC 50, 55 i 60) czynności polegającej na przetwarzaniu przy użyciu gazów do pakowania, określonej w załączniku I do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1333/2008 ⁽¹⁾,
- dzielenie zamrożonego produktu lub poddawanie zamrożonego produktu obróbce cieplnej w celu usunięcia zanieczyszczeń wewnętrznych w przypadku materiałów objętych kodami CN 0306 11 10 (podpozycja TARIC 10), 0306 11 90 (podpozycja TARIC 20) i 0306 31 00 (podpozycja TARIC 10).

Artykuł 5

Komisja i organy celne państw członkowskich prowadzą ścisłą współpracę, by zapewnić właściwe zarządzanie kontyngentami taryfowymi oraz kontrolę stosowania niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 6

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie trzeciego dnia po jego opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 1 stycznia 2019 r. do dnia 31 grudnia 2020 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 11 grudnia 2018 r.

W imieniu Rady
G. BLÜMEL
Przewodniczący

⁽¹⁾ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1333/2008 z dnia 16 grudnia 2008 r. w sprawie dodatków do żywności (Dz.U. L 354 z 31.12.2008, s. 16).

ZAŁĄCZNIK

Numer porządkowy	Kod CN	Kod TARIC	Opis	Roczna wielkość kontyngentu (w tonach) (¹)	Stawka celna w ramach kontyngentu	Okres obowiązywania kontyngentu
09.2746	ex 0302 89 90	30	Lucjan purpurowy (<i>Lutjanus purpureus</i>), świeży, schłodzony, do przetworzenia	1 500	0 %	1.1.2019–31.12.2020
09.2748	ex 0302 91 00 ex 0303 91 90 ex 0305 20 00	95 91 30	Ikra rybia, zamknięta w osłonie jajowej, świeża, schłodzona lub zamrożona, solona lub w solance, do przetworzenia	5 700	0 %	1.1.2019–31.12.2020
09.2750	ex 0305 20 00	35	Ikra rybia, płukana, oczyszczona z przylegających organów i jedynie solona lub w solance, do przetworzenia na namiastki kawioru	1 500	0 %	1.1.2019–31.12.2020
09.2754	ex 0303 59 10	10	Sardele (<i>Engraulis anchoita</i> i <i>Engraulis capensis</i>), zamrożone, do przetworzenia	500	0 %	1.1.2019–31.12.2020
09.2759	ex 0302 51 10 ex 0302 51 90 ex 0302 59 10 ex 0303 63 10 ex 0303 63 30 ex 0303 63 90 ex 0303 69 10	20 10 10 10 10 10 10	Dorsze (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>) i ryby z gatunku <i>Boreogadus saida</i> , z wyłączeniem wątróbek i ikry, świeże, schłodzone lub zamrożone, do przetworzenia	95 000	0 %	1.1.2019–31.12.2020
09.2760	ex 0303 66 11 ex 0303 66 12 ex 0303 66 13 ex 0303 66 19 ex 0303 89 70 ex 0303 89 90	10 10 10 11 91 10 30	Morszczuki (<i>Merluccius</i> spp. z wyłączeniem <i>Merluccius merluccius</i> , <i>Urophycis</i> spp.), oraz kinglipy (<i>Genypterus blacodes</i> i <i>Genypterus capensis</i>), zamrożone, do przetworzenia	12 000	0 %	1.1.2019–31.12.2020
09.2761	ex 0304 79 50 ex 0304 79 90 ex 0304 95 90	10 11 17 11 17	Miruna nowozelandzka (<i>Macruronus</i> spp.), zamrożone filety i inne mięso zamrożone, do przetworzenia	17 500	0 %	1.1.2019–31.12.2020
09.2765	ex 0305 62 00 ex 0305 69 10	20 25 29 10	Dorsze (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>) i ryby z gatunku <i>Boreogadus saida</i> , solone lub w solance, ale niesuszone ani niewędzone, do przetworzenia	3 500	0 %	1.1.2019–31.12.2020

(¹) Wyrażona w masie netto, jeżeli nie podano inaczej.

Numer porządkowy	Kod CN	Kod TARIC	Opis	Roczna wielkość kontyngentu (w tonach) ⁽¹⁾	Stawka celna w ramach kontyngentu	Okres obowiązywania kontyngentu
09.2770	ex 0305 63 00	10	Sardele (<i>Engraulis anchoita</i>), solone lub w solance, ale niesuszone ani niewędzone, do przetworzenia	2 500	0 %	1.1.2019-31.12.2020
09.2772	ex 0304 93 10 ex 0304 94 10 ex 0304 95 10 ex 0304 99 10	10 10 10 10	Surimi, zamrożone, do przetworzenia	60 000	0 %	1.1.2019-31.12.2020
09.2774	ex 0304 74 15 ex 0304 74 19 ex 0304 95 50	10 10 10 20	Morszczuk pacyficzny (<i>Merluccius productus</i>) i morszczuk argentyński (<i>Merluccius hubbsi</i>), zamrożone filety i inne mięso, do przetworzenia	25 000	0 %	1.1.2019-31.12.2020
09.2776	ex 0304 71 10 ex 0304 71 90 ex 0304 95 21 ex 0304 95 25	10 10 10 10	Dorsze (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>), zamrożone filety i zamrożone mięso, do przetworzenia	50 000	0 %	1.1.2019-31.12.2020
09.2777	ex 0303 67 00 ex 0304 75 00 ex 0304 94 90	10 10 10	Mintaj (<i>Theragra chalcogramma</i>), zamrożony, zamrożone filety i inne zamrożone mięso, do przetworzenia	320 000	0 %	1.1.2019-31.12.2020
09.2778	ex 0304 83 90 ex 0304 99 99	21 65	Płastugokształtne, zamrożone filety i inne mięso z ryb (<i>Limanda aspera</i> , <i>Lepidopsetta bilineata</i> , <i>Pleuronectes quadrituberculatus</i> , <i>Limanda ferruginea</i> , <i>Lepidopsetta polyxystra</i>), do przetworzenia	10 000	0 %	1.1.2019-31.12.2020
09.2785	ex 0307 43 91 ex 0307 43 92 ex 0307 43 99	10 10 21	Korpusy ⁽²⁾ kałamarnic (<i>Ommastrephes</i> spp. – z wyłączeniem <i>Todarodes sagittatus</i> (synonim <i>Ommastrephes sagittatus</i>) – <i>Nototodarus</i> spp., <i>Sepioteuthis</i> spp.) oraz <i>Illex</i> spp., zamrożone, ze skórą i płetwami, do przetworzenia	28 000	0 %	1.1.2019-31.12.2020
09.2786	ex 0307 43 91 ex 0307 43 92 ex 0307 43 99	20 20 29	Kalamarnice (<i>Ommastrephes</i> spp. – z wyłączeniem <i>Todarodes sagittatus</i> (synonim <i>Ommastrephes sagittatus</i>) – <i>Nototodarus</i> spp., <i>Sepioteuthis</i> spp.) oraz <i>Illex</i> spp., zamrożone, całe lub macki i płetwy, do przetworzenia	5 000	0 %	1.1.2019-31.12.2020
09.2788	ex 0302 41 00 ex 0303 51 00 ex 0304 59 50 ex 0304 99 23	10 10 10 10	Śledzie (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>), o masie powyżej 100 g na sztukę lub płaty o masie powyżej 80 g na sztukę, z wyłączeniem wątróbek i ikry, do przetworzenia	8 000	0 %	1.1.2019-31.12.2020 1.10.2020-31.12.2020

⁽¹⁾ Wyrażona w masie netto, jeżeli nie podano inaczej.

⁽²⁾ Korpus głowonoga lub kałamarnicy bez głowy i bez macek, ze skórą i płetwami.

Numer porządkowy	Kod CN	Kod TARIC	Opis	Roczna wielkość kontyngentu (w tonach) ⁽¹⁾	Stawka celna w ramach kontyngentu	Okres obowiązywania kontyngentu	
09.2790	ex 1604 14 26	10	Filety znane jako „loins” z tuńczyka i bonito, do przetworzenia	30 000	0 %	1.1.2019-31.12.2020	
	ex 1604 14 36	10					
	ex 1604 14 46	11					
		21					
		92					
09.2794	ex 1605 21 90	45	Krewetki z gatunku <i>Pandalus borealis</i> i <i>Pandalus montagui</i> , gotowane i obrane, do przetworzenia	7 000	0 %	1.1.2019-31.12.2020	
		62					
		50					
	ex 1605 29 00	55					
09.2798	ex 0306 16 99	20	Krewetki z gatunku <i>Pandalus borealis</i> i <i>Pandalus montagui</i> , w skorupach, świeże, schłodzone lub zamrożone, do przetworzenia	4 000	0 %	1.1.2019-31.12.2020	
		30					
		ex 0306 35 90					12
		14					
		92					
09.2800	ex 1605 21 90	55	Krewetki z gatunku <i>Pandalus jordani</i> , gotowane i obrane, do przetworzenia	3 000	0 %	1.1.2019-31.12.2020	
		ex 1605 29 00					60
09.2802	ex 0306 17 92	20	Krewetki z gatunków <i>Penaeus vannamei</i> i <i>Penaeus monodon</i> , nawet w skorupach, świeże, schłodzone lub zamrożone, niegotowane, do przetworzenia	40 000	0 %	1.1.2019-31.12.2020	
	ex 0306 36 90	30					
09.2824	ex 0302 52 00	10	Plamiak (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>), świeży, schłodzony lub zamrożony, pozbawiony głowy, oskrobany i wypatroszony, do przetworzenia	3 500	2,6 %	1.1.2019-31.12.2020	
	ex 0303 64 00	10					
09.2826	ex 0306 17 99	10	Krewetki z gatunku <i>Pleoticus muelleri</i> , nawet w skorupach, świeże, schłodzone lub zamrożone, do przetworzenia	4 000	0 %	1.1.2019-31.12.2020	
	ex 0306 36 90	20					
09.2804	ex 1605 40 00	40	Szyjki raków z gatunku <i>Procambarus clarkii</i> , gotowane, do przetworzenia	4 000	0 %	1.1.2019-31.12.2020	
09.2762	ex 0306 11 10	10	Langusty i pozostałe raki morskie (<i>Palinurus</i> spp., <i>Panulirus</i> spp., <i>Jasus</i> spp.), żywe, schłodzone, zamrożone, do przetworzenia	200	6 %	1.1.2019-31.12.2020	
	ex 0306 11 90	20					
	ex 0306 31 00	10					

⁽¹⁾ Wyrażona w masie netto, jeżeli nie podano inaczej.

Numer porządkowy	Kod CN	Kod TARIC	Opis	Roczna wielkość kontyngentu (w tonach) ⁽¹⁾	Stawka celna w ramach kontyngentu	Okres obowiązywania kontyngentu
09.2784 ⁽²⁾	ex 1605 10 00	21 95	Kraby z gatunków „King” (<i>Paralithodes camchaticus</i>), „Hansaki” (<i>Paralithodes brevipes</i>), „Kegani” (<i>Erimacrus isenbecki</i>), „Queen” i „Snow” (<i>Chionoecetes</i> spp.), „Red” (<i>Geryon quinquegens</i>), „Rough stone” (<i>Neolithodes asperrimus</i>), <i>Lithodes santolla</i> , „Mud” (<i>Scylla serrata</i>), „Blue” (<i>Portunus</i> spp.), jedynie gotowane w wodzie i obrane ze skorupki, nawet zamrożone, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto 2 kg lub większej, do przetworzenia	500	0 %	1.1.2019- 31.12.2020
09.2822	ex 0303 11 00 ex 0303 12 00	20 20	Łosoś pacyficzny, pozbawiony głowy i wypatroszony, zamrożony, z gatunku <i>Oncorhynchus nerka</i> (nerka (łosoś czerwony)) i <i>Oncorhynchus kisutch</i> , do przetworzenia	10 000	0 %	1.1.2019- 31.12.2020

⁽¹⁾ Wyrażona w masie netto, jeżeli nie podano inaczej.

⁽²⁾ Ten kontyngent taryfowy (09.2784) zostanie automatycznie skreślony w dniu 1 stycznia roku następującego po roku, w którym wejdzie w życie lub zacznie być tymczasowo stosowana – w zależności od tego, co nastąpi wcześniej – umowa o wolnym handlu między Unią Europejską a Wietnamem.